

664419-2026 - Mise en concurrence

Pologne – Équipements médicaux – Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

OJ S 187/2026 28/09/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Fournitures

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny nr 4 w Bytomiu

Adresse électronique: dzp@szpital4.bytom.pl

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public

Activité du pouvoir adjudicateur: Santé

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Description: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Identifiant de la procédure: 95989f03-e463-4fd0-b774-8cff50dc356d

Identifiant interne: DZP-37/2026

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: oui

Justification de la procédure accélérée: Przedmiotem zamówienia jest dostawa specjalistycznego sprzętu i aparatury medycznej na potrzeby Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego, w tym: aparatu USG dla Oddziału Onkologii Klinicznej, systemu do biopsji wspomaganej próżnią dla Oddziału Onkologii Klinicznej, duodenoskopu, kolonoskopu oraz aparatu EEG. Realizacja zamówienia jest finansowana ze środków dotacji inwestycyjnej, której prawidłowe rozliczenie musi nastąpić w terminie do dnia 30 listopada 2026 r.

Niedochowanie tego terminu może skutkować obowiązkiem zwrotu otrzymanego dofinansowania, powodując istotne ryzyko finansowe po stronie Szpitala oraz zagrożenie dla prawidłowej realizacji celu inwestycji. Z dokumentacji wewnętrznej Zamawiającego, sporządzonej na etapie przygotowania postępowania, wynika, że przewidywany termin realizacji poszczególnych dostaw wynosi od 14 dni do 10 tygodni od dnia zawarcia umowy. Ponadto wykonanie zamówienia wymaga przeprowadzenia czynności związanych z dostawą, instalacją, uruchomieniem i odbiorem aparatury. W tych okolicznościach zastosowanie standardowego 30-dniowego terminu składania ofert, a następnie przeprowadzenie czynności związanych z badaniem i oceną ofert, wyborem wykonawcy i zawarciem umowy,

skutkowałoby istotnym skróceniem czasu pozostającego na faktyczną realizację zamówienia. Powodowałoby to realne ryzyko niedochowania terminu zakończenia i rozliczenia inwestycji. Pilna potrzeba udzielenia zamówienia wynika zatem z obiektywnego zbiegu okoliczności, tj. nieprzekraczalnego terminu rozliczenia dofinansowania oraz rzeczywistych terminów realizacji specjalistycznego sprzętu medycznego, pozostających poza możliwością jednostronnego kształtowania przez Zamawiającego. W związku z powyższym Zamawiający, działając na podstawie art. 138 ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych, stosuje skrócony termin składania ofert w postępowaniu prowadzonym w trybie przetargu nieograniczonego. Zastosowanie skróconego terminu jest proporcjonalne do zaistniałej sytuacji i nie ma na celu ograniczenia konkurencji. Postępowanie pozostaje otwarte dla wszystkich wykonawców, a dokumentacja postępowania zostanie udostępniona na zasadach zapewniających równe traktowanie wykonawców i zachowanie uczciwej konkurencji. Jednocześnie Zamawiający wskazuje, że wszczęcie i prowadzenie niniejszego postępowania jest uzależnione od uzyskania dofinansowania w ramach przedmiotowej dotacji inwestycyjnej. W przypadku nieotrzymania środków finansowych Zamawiający zastrzega możliwość unieważnienia postępowania na zasadach określonych w ustawie Prawo zamówień publicznych. Skrócenie terminu składania ofert jest zatem niezbędne dla zapewnienia możliwości terminowej realizacji zamówienia, dokonania odbioru dostarczonej aparatury oraz prawidłowego rozliczenia inwestycji w wymaganym terminie.

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 33100000 Équipements médicaux

Nomenclature complémentaire (cpv): 33112200 Échographe, 33124100 Appareils de diagnostic, 33168100 Endoscopes, 33121100 Électroencéphalographes

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: al. Legionów 10

Ville: Bytom

Code postal: 41-902

Subdivision pays (NUTS): Bytomski (PL228)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026 r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: 2.1.6 Podstawy wykluczenia: Uwaga. Aktywami zarządza likwidator: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp Działalność gospodarcza jest zawieszona: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy

Pzp Korupcja: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. c) i pkt 2 ustawy Pzp Nadużycia: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. g) i pkt 2 ustawy Pzp Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h) i pkt 2 ustawy Pzp Niewypłacalność: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Naruszenie obowiązku płatności podatków: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: art. 108 ust. 1 pkt 1, 2, 4 PZP, art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego, art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833 /2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie, w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady (UE) 2022/576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022, str. 1) Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. b) i f) i pkt 2 ustawy Pzp Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. d) i pkt 2 ustawy Pzp Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. e) i pkt 2 ustawy Pzp Udział w organizacji przestępczej: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. a) i pkt 2 ustawy Pzp Układ z wierzycielami: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Upadłość: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Poważne wykroczenie zawodowe: art. 109 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

art. 132 ustawy Pzp - przetarg nieograniczony

2.1.5. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 4

Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 4

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Pakiet nr 1 - Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Description: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Identifiant interne: DZP-37/2026 - Pakiet nr 1

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 33100000 Équipements médicaux

Nomenclature complémentaire (cpv): 33112200 Échographe

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Al. Legionów 10

Ville: Bytom

Code postal: 41-902

Subdivision pays (NUTS): Bytomski (PL228)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

5.1.3. Durée estimée

Autre durée: Inconnu

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: 1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej: „RODO”), Zamawiający informuje, że: 1) Administratorem danych osobowych jest: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 4 w Bytomiu, Al. Legionów 10, 41-902 Bytom, NIP: 6262510567, REGON: 000296271, KRS: 0000054127 tel.: 32 281 02 71 do 77, e-mail: szpital@szpital4.bytom.pl, adres do korespondencji: jak wyżej. 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych: Maciej Zaremba, kontakt: e-mail: iod@szpital4.bytom.pl, tel.: 505 981 042 (lub pisemnie na adres Administratora wskazany powyżej). 3) Cele i podstawa prawna przetwarzania Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązek prawny) w związku z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: „Pzp”) w celu: a) przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego (w tym komunikacji w postępowaniu) oraz jego rozstrzygnięcia, b) zawarcia i realizacji umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dojdzie do zawarcia umowy), c) udokumentowania postępowania, wykonywania obowiązków kontrolnych/sprawozdawczych oraz archiwizacji dokumentacji. Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich bezprawnym rozpowszechnianiem. 4) Odbiorcy danych Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą być: a) osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania – na

podstawie art. 18 oraz art. 74 Pzp (zasada jawności), z uwzględnieniem ograniczeń jawności wynikających z Pzp, b) podmioty uprawnione do otrzymania danych na podstawie przepisów prawa (w szczególności organy kontroli, audytu, nadzoru) – w zakresie i na zasadach wynikających z tych przepisów, c) podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie Zamawiającego (w rozumieniu art. 28 RODO) – w szczególności dostawcy i podmioty utrzymujące systemy teleinformatyczne, pocztę elektroniczną, rozwiązania podpisu elektronicznego, hosting, platformy zakupowe, usługi serwisowe – wyłącznie na podstawie stosownych umów i w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług, d) podmioty świadczące na rzecz Zamawiającego usługi doradcze/prawne/audytowe – w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług i zgodnie z przepisami prawa (o ile mają dostęp do danych w dokumentacji).

5) Platforma e Zamówienia Jeżeli postępowanie jest prowadzone z wykorzystaniem Platformy e Zamówienia, administratorem danych osobowych użytkowników tej Platformy jest Prezes Urzędu Zamówień Publicznych z siedzibą w Warszawie (ul. Postępu 17A, 02-676 Warszawa).

6) Przekazywanie danych poza EOG Zamawiający nie przekazuje Pani/Pana danych osobowych do państw trzecich (poza Europejski Obszar Gospodarczy) ani do organizacji międzynarodowych.

7) Dane z art. 10 RODO oraz ograniczenia udostępniania w Pzp a) Jeżeli w toku postępowania przetwarzane będą dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dotyczące wyroków skazujących i naruszeń prawa), Zamawiający udostępnia te dane wyłącznie w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie (art. 18 ust. 6 Pzp).

b) Udostępnianie protokołu i załączników ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania (art. 74 ust. 4 Pzp).

c) W przypadku gdy wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania spowoduje ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole postępowania lub załącznikach do protokołu, od dnia zakończenia postępowania Zamawiający nie udostępnia tych danych, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (art. 74 ust. 3 Pzp).

8) Okres przechowywania Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres przechowywania dokumentacji postępowania i umowy, zgodnie z art. 78 Pzp (w szczególności: przez 4 lata od dnia zakończenia postępowania, a jeżeli okres obowiązywania umowy przekracza 4 lata – przez cały okres obowiązywania umowy), w sposób gwarantujący nienaruszalność protokołu postępowania wraz z załącznikami, oraz dłużej – jeżeli wynika to z odrębnych przepisów (w szczególności przepisów o archiwizacji).

9) Obowiązek podania danych Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym wynikającym z Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. Konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z Pzp.

10) Zautomatyzowane podejmowanie decyzji W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, w tym nie będzie stosowane profilowanie, stosownie do art. 22 RODO.

11) Prawa osoby, której dane dotyczą Przysługuje Pani/Panu: a) na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących; w przypadku korzystania z tego prawa Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia (art. 75 Pzp), b) na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych; przy czym skorzystanie z tego prawa nie może skutkować zmianą wyniku postępowania ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z Pzp (art. 19 ust. 2 Pzp) oraz nie może naruszać integralności protokołu postępowania oraz jego załączników (art. 76 Pzp), c) na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; przy czym w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia tego postępowania (art. 19

ust. 3 Pzp), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

12) Prawa, które nie przysługują Nie przysługuje Pani/Panu: a) prawo do usunięcia danych osobowych (art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO), b) prawo do przenoszenia danych osobowych (art. 20 RODO), c) prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO. 13) Informacje dla przypadków z art. 14 RODO oraz obowiązek wykonawcy Jeżeli Zamawiający pozyskał Pani/Pana dane osobowe w sposób inny niż bezpośrednio od Pani/Pana (np. z dokumentów złożonych przez wykonawcę, pełnomocnika, podwykonawcę lub podmiot udostępniający zasoby), źródłem danych jest podmiot, który je przekazał, a zakres przetwarzanych danych obejmuje w szczególności dane identyfikacyjne i kontaktowe oraz dane związane z umocowaniem do reprezentacji, wykonywaniem czynności w postępowaniu lub udziałem w realizacji umowy. Zamawiający przypomina, że wykonawca przekazujący Zamawiającemu dane osobowe osób trzecich jest zobowiązany do spełnienia wobec tych osób obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 13 lub art. 14 RODO, o ile nie zachodzi wyłączenie, o którym mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Description: cena 100%

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 100

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 12/10/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Zgodnie z zapisami zawartymi w Załączniku Nr 6 do SWZ - Projektowane postanowienia umowy.

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

5.1. Lot: LOT-0002

Titre: Pakiet nr 2 - Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Description: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Identifiant interne: DZP-37/2026 - Pakiet nr 2

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 33100000 Équipements médicaux

Nomenclature complémentaire (cpv): 33124100 Appareils de diagnostic

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Al. Legionów 10

Ville: Bytom

Code postal: 41-902

Subdivision pays (NUTS): Bytomski (PL228)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych

od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

5.1.3. **Durée estimée**

Autre durée: Inconnu

5.1.6. **Informations générales**

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: 1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej: „RODO”), Zamawiający informuje, że: 1) Administratorem danych osobowych jest: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 4 w Bytomiu, Al. Legionów 10, 41-902 Bytom, NIP: 6262510567, REGON: 000296271, KRS: 0000054127 tel.: 32 281 02 71 do 77, e-mail: szpital@szpital4.bytom.pl, adres do korespondencji: jak wyżej. 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych: Maciej Zaremba, kontakt: e-mail: iod@szpital4.bytom.pl, tel.: 505 981 042 (lub pisemnie na adres Administratora wskazany powyżej). 3) Cele i podstawa prawna przetwarzania Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązek prawny) w związku z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: „Pzp”) w celu: a) przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego (w tym komunikacji w postępowaniu) oraz jego rozstrzygnięcia, b) zawarcia i realizacji umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dojdzie do zawarcia umowy), c) udokumentowania postępowania, wykonywania obowiązków kontrolnych/sprawozdawczych oraz archiwizacji dokumentacji. Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich nieuprawnionym rozpowszechnianiem. 4) Odbiorcy danych Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą być: a) osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania – na podstawie art. 18 oraz art. 74 Pzp (zasada jawności), z uwzględnieniem ograniczeń jawności wynikających z Pzp, b) podmioty uprawnione do otrzymania danych na podstawie przepisów prawa (w szczególności organy kontroli, audytu, nadzoru) – w zakresie i na zasadach wynikających z tych przepisów, c) podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie Zamawiającego (w rozumieniu art. 28 RODO) – w szczególności dostawcy i podmioty utrzymujące systemy teleinformatyczne, pocztę elektroniczną, rozwiązania podpisu elektronicznego, hosting, platformy zakupowe, usługi serwisowe – wyłącznie na podstawie stosownych umów i w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług, d) podmioty świadczące na rzecz Zamawiającego usługi doradcze/prawne/audytowe – w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług i zgodnie z przepisami prawa (o ile mają dostęp do danych w dokumentacji). 5) Platforma e Zamówienia Jeżeli postępowanie jest prowadzone z

wykorzystaniem Platformy e Zamówienia, administratorem danych osobowych użytkowników tej Platformy jest Prezes Urzędu Zamówień Publicznych z siedzibą w Warszawie (ul. Postępu 17A, 02-676 Warszawa). 6) Przekazywanie danych poza EOG Zamawiający nie przekazuje Pani/Pana danych osobowych do państw trzecich (poza Europejski Obszar Gospodarczy) ani do organizacji międzynarodowych. 7) Dane z art. 10 RODO oraz ograniczenia udostępniania w Pzp a) Jeżeli w toku postępowania przetwarzane będą dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dotyczące wyroków skazujących i naruszeń prawa), Zamawiający udostępnia te dane wyłącznie w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie (art. 18 ust. 6 Pzp). b) Udostępnianie protokołu i załączników ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania (art. 74 ust. 4 Pzp). c) W przypadku gdy wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania spowoduje ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole postępowania lub załącznikach do protokołu, od dnia zakończenia postępowania Zamawiający nie udostępnia tych danych, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (art. 74 ust. 3 Pzp). 8) Okres przechowywania Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres przechowywania dokumentacji postępowania i umowy, zgodnie z art. 78 Pzp (w szczególności: przez 4 lata od dnia zakończenia postępowania, a jeżeli okres obowiązywania umowy przekracza 4 lata – przez cały okres obowiązywania umowy), w sposób gwarantujący nienaruszalność protokołu postępowania wraz z załącznikami, oraz dłużej – jeżeli wynika to z odrębnych przepisów (w szczególności przepisów o archiwizacji). 9) Obowiązek podania danych Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym wynikającym z Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. Konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z Pzp. 10) Zautomatyzowane podejmowanie decyzji W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, w tym nie będzie stosowane profilowanie, stosownie do art. 22 RODO. 11) Prawa osoby, której dane dotyczą Przysługuje Pani/Panu: a) na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących; w przypadku korzystania z tego prawa Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia (art. 75 Pzp), b) na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych; przy czym skorzystanie z tego prawa nie może skutkować zmianą wyniku postępowania ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z Pzp (art. 19 ust. 2 Pzp) oraz nie może naruszać integralności protokołu postępowania oraz jego załączników (art. 76 Pzp), c) na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; przy czym w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia tego postępowania (art. 19 ust. 3 Pzp), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. 12) Prawa, które nie przysługują Nie przysługuje Pani/Panu: a) prawo do usunięcia danych osobowych (art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO), b) prawo do przenoszenia danych osobowych (art. 20 RODO), c) prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO. 13) Informacje dla przypadków z art. 14 RODO oraz obowiązek wykonawcy Jeżeli Zamawiający pozyskał Pani/Pana dane osobowe w sposób inny niż bezpośrednio od Pani/Pana (np. z dokumentów złożonych przez wykonawcę, pełnomocnika, podwykonawcę lub podmiot udostępniający zasoby), źródłem danych jest podmiot, który je przekazał, a zakres przetwarzanych danych obejmuje w szczególności dane identyfikacyjne i kontaktowe oraz dane związane z umocowaniem do reprezentacji, wykonywaniem czynności w postępowaniu

lub udziałem w realizacji umowy. Zamawiający przypomina, że wykonawca przekazujący Zamawiającemu dane osobowe osób trzecich jest zobowiązany do spełnienia wobec tych osób obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 13 lub art. 14 RODO, o ile nie zachodzi wyłączenie, o którym mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Description: cena 100%

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 100

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 12/10/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Zgodnie z zapisami zawartymi w Załączniku Nr 6 do SWZ - Projektowane postanowienia umowy.

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza
Description des délais d'introduction des procédures de recours: Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

5.1. Lot: LOT-0003

Titre: Pakiet nr 3 - Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego
Description: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.
Identifiant interne: DZP-37/2026 - Pakiet nr 3

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures
Nomenclature principale (cpv): 33100000 Équipements médicaux
Nomenclature complémentaire (cpv): 33168100 Endoscopes

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Al. Legionów 10
Ville: Bytom
Code postal: 41-902
Subdivision pays (NUTS): Bytomski (PL228)
Pays: Pologne
Informations complémentaires: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

5.1.3. Durée estimée

Autre durée: Inconnu

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: 1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej: „RODO”), Zamawiający informuje, że: 1) Administratorem danych osobowych jest: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 4 w Bytomiu, Al. Legionów 10, 41-902 Bytom, NIP: 6262510567, REGON: 000296271, KRS: 0000054127 tel.: 32 281 02 71 do 77, e-mail: szpital@szpital4.bytom.pl, adres do korespondencji: jak wyżej. 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych: Maciej Zaremba, kontakt: e-mail: iod@szpital4.bytom.pl, tel.: 505 981 042 (lub pisemnie na adres Administratora wskazany powyżej). 3) Cele i podstawa prawna przetwarzania Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązek prawny) w związku z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: „Pzp”) w celu: a) przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego (w tym komunikacji w postępowaniu) oraz jego rozstrzygnięcia, b) zawarcia i realizacji umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dojdzie do zawarcia umowy), c) udokumentowania postępowania, wykonywania obowiązków kontrolnych/sprawozdawczych oraz archiwizacji dokumentacji. Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich bezprawnym rozpowszechnianiem. 4) Odbiorcy danych Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą być: a) osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania – na podstawie art. 18 oraz art. 74 Pzp (zasada jawności), z uwzględnieniem ograniczeń jawności wynikających z Pzp, b) podmioty uprawnione do otrzymania danych na podstawie przepisów prawa (w szczególności organy kontroli, audytu, nadzoru) – w zakresie i na zasadach wynikających z tych przepisów, c) podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie Zamawiającego (w rozumieniu art. 28 RODO) – w szczególności dostawcy i podmioty utrzymujące systemy teleinformatyczne, pocztę elektroniczną, rozwiązania podpisu elektronicznego, hosting, platformy zakupowe, usługi serwisowe – wyłącznie na podstawie stosownych umów i w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług, d) podmioty świadczące na rzecz Zamawiającego usługi doradcze/prawne/audytowe – w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług i zgodnie z przepisami prawa (o ile mają dostęp do danych w dokumentacji). 5) Platforma e Zamówienia Jeżeli postępowanie jest prowadzone z wykorzystaniem Platformy e Zamówienia, administratorem danych osobowych użytkowników tej Platformy jest Prezes Urzędu Zamówień Publicznych z siedzibą w Warszawie (ul. Postępu 17A, 02-676 Warszawa). 6) Przekazywanie danych poza EOG Zamawiający nie przekazuje Pani/Pana danych osobowych do państw trzecich (poza Europejski Obszar Gospodarczy) ani do organizacji międzynarodowych. 7) Dane z art. 10 RODO oraz ograniczenia udostępniania w Pzp a) Jeżeli w toku postępowania przetwarzane będą dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dotyczące wyroków skazujących i naruszeń prawa), Zamawiający udostępnia te dane wyłącznie w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie (art. 18 ust. 6 Pzp). b) Udostępnianie protokołu i załączników ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania (art. 74 ust. 4 Pzp). c) W przypadku gdy wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania spowoduje

ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole postępowania lub załącznikach do protokołu, od dnia zakończenia postępowania Zamawiający nie udostępnia tych danych, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (art. 74 ust. 3 Pzp). 8) Okres przechowywania Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres przechowywania dokumentacji postępowania i umowy, zgodnie z art. 78 Pzp (w szczególności: przez 4 lata od dnia zakończenia postępowania, a jeżeli okres obowiązywania umowy przekracza 4 lata – przez cały okres obowiązywania umowy), w sposób gwarantujący nienaruszalność protokołu postępowania wraz z załącznikami, oraz dłużej – jeżeli wynika to z odrębnych przepisów (w szczególności przepisów o archiwizacji). 9) Obowiązek podania danych Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym wynikającym z Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. Konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z Pzp. 10) Zautomatyzowane podejmowanie decyzji W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, w tym nie będzie stosowane profilowanie, stosownie do art. 22 RODO. 11) Prawa osoby, której dane dotyczą Przysługuje Pani/Panu: a) na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących; w przypadku korzystania z tego prawa Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia (art. 75 Pzp), b) na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych; przy czym skorzystanie z tego prawa nie może skutkować zmianą wyniku postępowania ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z Pzp (art. 19 ust. 2 Pzp) oraz nie może naruszać integralności protokołu postępowania oraz jego załączników (art. 76 Pzp), c) na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; przy czym w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia tego postępowania (art. 19 ust. 3 Pzp), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. 12) Prawa, które nie przysługują Nie przysługuje Pani/Panu: a) prawo do usunięcia danych osobowych (art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO), b) prawo do przenoszenia danych osobowych (art. 20 RODO), c) prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO. 13) Informacje dla przypadków z art. 14 RODO oraz obowiązek wykonawcy Jeżeli Zamawiający pozyskał Pani/Pana dane osobowe w sposób inny niż bezpośrednio od Pani /Pana (np. z dokumentów złożonych przez wykonawcę, pełnomocnika, podwykonawcę lub podmiot udostępniający zasoby), źródłem danych jest podmiot, który je przekazał, a zakres przetwarzanych danych obejmuje w szczególności dane identyfikacyjne i kontaktowe oraz dane związane z umocowaniem do reprezentacji, wykonywaniem czynności w postępowaniu lub udziałem w realizacji umowy. Zamawiający przypomina, że wykonawca przekazujący Zamawiającemu dane osobowe osób trzecich jest zobowiązany do spełnienia wobec tych osób obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 13 lub art. 14 RODO, o ile nie zachodzi wyłączenie, o którym mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Description: cena 100%

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 100

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 12/10/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Zgodnie z zapisami zawartymi w Załączniku Nr 6 do SWZ - Projektowane postanowienia umowy.

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w

Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

5.1. Lot: LOT-0004

Titre: Pakiet nr 4 - Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Description: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Identifiant interne: DZP-37/2026 - Pakiet nr 4

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Fournitures

Nomenclature principale (cpv): 33100000 Équipements médicaux

Nomenclature complémentaire (cpv): 33121100 Électroencéphalographes

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Al. Legionów 10

Ville: Bytom

Code postal: 41-902

Subdivision pays (NUTS): Bytomski (PL228)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

5.1.3. Durée estimée

Autre durée: Inconnu

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: 1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej: „RODO”), Zamawiający

informuje, że: 1) Administratorem danych osobowych jest: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 4 w Bytomiu, Al. Legionów 10, 41-902 Bytom, NIP: 6262510567, REGON: 000296271, KRS: 0000054127 tel.: 32 281 02 71 do 77, e-mail: szpital@szpital4.bytom.pl, adres do korespondencji: jak wyżej. 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych: Maciej Zaremba, kontakt: e-mail: iod@szpital4.bytom.pl, tel.: 505 981 042 (lub pisemnie na adres Administratora wskazany powyżej). 3) Cele i podstawa prawna przetwarzania Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązek prawny) w związku z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: „Pzp”) w celu: a) przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego (w tym komunikacji w postępowaniu) oraz jego rozstrzygnięcia, b) zawarcia i realizacji umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dojdzie do zawarcia umowy), c) udokumentowania postępowania, wykonywania obowiązków kontrolnych/sprawozdawczych oraz archiwizacji dokumentacji. Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich bezprawnym rozpowszechnianiem. 4) Odbiorcy danych Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą być: a) osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania – na podstawie art. 18 oraz art. 74 Pzp (zasada jawności), z uwzględnieniem ograniczeń jawności wynikających z Pzp, b) podmioty uprawnione do otrzymania danych na podstawie przepisów prawa (w szczególności organy kontroli, audytu, nadzoru) – w zakresie i na zasadach wynikających z tych przepisów, c) podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie Zamawiającego (w rozumieniu art. 28 RODO) – w szczególności dostawcy i podmioty utrzymujące systemy teleinformatyczne, pocztę elektroniczną, rozwiązania podpisu elektronicznego, hosting, platformy zakupowe, usługi serwisowe – wyłącznie na podstawie stosownych umów i w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług, d) podmioty świadczące na rzecz Zamawiającego usługi doradcze/prawne/audytowe – w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług i zgodnie z przepisami prawa (o ile mają dostęp do danych w dokumentacji). 5) Platforma e Zamówienia Jeżeli postępowanie jest prowadzone z wykorzystaniem Platformy e Zamówienia, administratorem danych osobowych użytkowników tej Platformy jest Prezes Urzędu Zamówień Publicznych z siedzibą w Warszawie (ul. Postępu 17A, 02-676 Warszawa). 6) Przekazywanie danych poza EOG Zamawiający nie przekazuje Pani/Pana danych osobowych do państw trzecich (poza Europejski Obszar Gospodarczy) ani do organizacji międzynarodowych. 7) Dane z art. 10 RODO oraz ograniczenia udostępniania w Pzp a) Jeżeli w toku postępowania przetwarzane będą dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dotyczące wyroków skazujących i naruszeń prawa), Zamawiający udostępnia te dane wyłącznie w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie (art. 18 ust. 6 Pzp). b) Udostępnianie protokołu i załączników ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania (art. 74 ust. 4 Pzp). c) W przypadku gdy wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania spowoduje ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole postępowania lub załącznikach do protokołu, od dnia zakończenia postępowania Zamawiający nie udostępnia tych danych, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (art. 74 ust. 3 Pzp). 8) Okres przechowywania Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres przechowywania dokumentacji postępowania i umowy, zgodnie z art. 78 Pzp (w szczególności: przez 4 lata od dnia zakończenia postępowania, a jeżeli okres obowiązywania umowy przekracza 4 lata – przez cały okres obowiązywania umowy), w sposób gwarantujący nienaruszalność protokołu postępowania wraz z załącznikami, oraz dłużej – jeżeli wynika to z odrębnych przepisów (w szczególności przepisów o archiwizacji). 9) Obowiązek podania danych Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym wynikającym z Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia

publicznego. Konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z Pzp. 10) Zautomatyzowane podejmowanie decyzji W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, w tym nie będzie stosowane profilowanie, stosownie do art. 22 RODO. 11) Prawa osoby, której dane dotyczą Przysługuje Pani/Panu: a) na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących; w przypadku korzystania z tego prawa Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia (art. 75 Pzp), b) na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych; przy czym skorzystanie z tego prawa nie może skutkować zmianą wyniku postępowania ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z Pzp (art. 19 ust. 2 Pzp) oraz nie może naruszać integralności protokołu postępowania oraz jego załączników (art. 76 Pzp), c) na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; przy czym w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia tego postępowania (art. 19 ust. 3 Pzp), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. 12) Prawa, które nie przysługują Nie przysługuje Pani/Panu: a) prawo do usunięcia danych osobowych (art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO), b) prawo do przenoszenia danych osobowych (art. 20 RODO), c) prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO. 13) Informacje dla przypadków z art. 14 RODO oraz obowiązek wykonawcy Jeżeli Zamawiający pozyskał Pani/Pana dane osobowe w sposób inny niż bezpośrednio od Pani /Pana (np. z dokumentów złożonych przez wykonawcę, pełnomocnika, podwykonawcę lub podmiot udostępniający zasoby), źródłem danych jest podmiot, który je przekazał, a zakres przetwarzanych danych obejmuje w szczególności dane identyfikacyjne i kontaktowe oraz dane związane z umocowaniem do reprezentacji, wykonywaniem czynności w postępowaniu lub udziałem w realizacji umowy. Zamawiający przypomina, że wykonawca przekazujący Zamawiającemu dane osobowe osób trzecich jest zobowiązany do spełnienia wobec tych osób obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 13 lub art. 14 RODO, o ile nie zachodzi wyłączenie, o którym mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Description: cena 100%

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 100

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requisite

Adresse de soumission: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais
Catalogue électronique: Non autorisée
La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)
Variantes: Non autorisée
Date limite de réception des offres: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale
Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 12/10/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non
Conditions relatives à l'exécution du contrat: Zgodnie z zapisami zawartymi w Załączniku Nr 6 do SWZ - Projektowane postanowienia umowy.
Facturation électronique: Autorisée
La commande en ligne sera utilisée: oui
Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza
Description des délais d'introduction des procédures de recours: Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny nr 4 w Bytomiu
Numéro d'enregistrement: 6262510567
Adresse postale: Al. Legionów 10
Ville: Bytom
Code postal: 41-902
Subdivision pays (NUTS): Bytomski (PL228)
Pays: Pologne

Point de contact: Agnieszka Żerdzińska
Adresse électronique: dzp@szpital4.bytom.pl
Téléphone: +48 32 3964 502
Adresse internet: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings
Adresse URL pour l'échange d'informations: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Rôles de cette organisation:

Acheteur

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza
Numéro d'enregistrement: 5262239325
Adresse postale: ul. Postępu 17A
Ville: Warszawa
Code postal: 02-676
Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Pays: Pologne
Point de contact: Krajowa Izba Odwoławcza
Adresse électronique: odwolania@uzp.gov.pl
Téléphone: +48 224587702
Télécopieur: +48 224587700
Adresse internet: <https://www.uzp.gov.pl/kio>
Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Rôles de cette organisation:

Prestataire de services de passation de marché
Organisation chargée des procédures de recours
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0000

Nom officiel: Publications Office of the European Union
Numéro d'enregistrement: PUBL
Ville: Luxembourg
Code postal: 2417
Subdivision pays (NUTS): Luxembourg (LU000)
Pays: Luxembourg
Adresse électronique: ted@publications.europa.eu
Téléphone: +352 29291
Adresse internet: <https://op.europa.eu>

Rôles de cette organisation:

TED eSender

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: b12b0200-80c8-4ccf-99db-913cc4a237c0 - 01
Type de formulaire: Mise en concurrence
Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire
Sous-type d'avis: 16
Date d'envoi de l'avis: 25/09/2026 12:39:51 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT
Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais
Numéro de publication de l'avis: 664419-2026

